



Thonex

Edition 2013-2014

Aux habitants de Thônex



Le Conseil administratif a le plaisir de vous remettre cette plaquette qui se veut utile et pratique pour chacun.

Ce document vous permettra d'accéder à des informations qui donnent une vue d'ensemble des aspects politiques, économiques, culturels, sportifs et sociaux de notre collectivité qui pourraient vous être utiles dans votre vie quotidienne.

Si vous habitez la commune, que vous souhaitez disposer d'un renseignement, d'un numéro de téléphone, connaître les services communaux, les autorités ou votre environnement quotidien, cette plaquette est faite pour vous. Elle est également un moyen de communication entre les habitantes et habitants de notre commune et permet de renforcer le sentiment d'appartenance à la collectivité communale.

Feuilletez les pages de ce document, faites connaissance avec la multitude d'activités organisées à Thônex et participez activement aux nombreuses facettes de la vie locale.

Le Conseil administratif

Table des matières

Actions sociales	29
Administration communale	9-11
Autorités politiques	8
Culture et loisirs	23-25
Déchets	16-17
Enseignement	28
Impressum	26
Location de salles	13
Numéros d'urgence	31
Paroisses	33
Plan de commune	milieu de brochure
Réglementations diverses	14-15
Répertoire des annonceurs	34-Couv. III
Répertoire des rues	21
Sports	27
Statistiques et autres renseignements	7
Votre commune se présente	3-5




Je fixe l'heure d'ouverture de ma banque

Vos paiements deviennent un jeu d'enfants 24h/24 et en toute sécurité.

Inscrivez-vous gratuitement sur www.bcge.ch



Rue de Genève 78 1225 Chêne-Bourg Tél. 058 211 21 00

CARAN d'ACHE
GENÈVE



VARIUS RUBRACER /////

Caran d'Ache, Maison de Haute Ecriture, présente le dernier-né de sa collection Varius : Varius Rubracer. Intense. Conquérant. Déterminé. Varius Rubracer apprivoise le caoutchouc dans un esprit sportif moderne et urbain, éminemment masculin.

Caran d'Ache. L'excellence du Swiss Made depuis 1915.

BOUTIQUES CARAN D'ACHE

GENÈVE - Place du Bourg-de-Four 8 • ZÜRICH - Löwenstrasse 19

carandache.com



Duret sa
C H A R P E N T E
M E N U I S E R I E

t. 022 703 40 90 | f. 022 703 40 98
107, avenue de Thônex - 1231 Conches
duret.sa@duret.ch



SANFER SA
CHAUFFAGE • SANITAIRE
Dépannage jour et nuit

Rue de Genève 140 Tél. 022 328 04 26
1226 Thônex Natel 079 229 48 81



Plafonds suspendus
Staff • Moulage • Décoration
Cloisons légères • Cloisons mobiles

R. MAZZOLI S
© 1966

Ch. de la Mousse 135 • 1226 THÔNEX
Fax 022 349 21 02 • www.mazzoli.ch Tél. 022 348 39 64



**CARROSSERIE
DE SOUS-MOULIN**
Georges REAL

► TÔLERIE ► PEINTURE ► VOITURE EN PRÊT

Tél. 022 348 20 14
Route de Sous-Moulin 35 - 1225 Chêne-Bourg - Fax 022 348 23 50
E-mail: carrosserie.sous-moulin@webcreatif.ch



**CYCLE D'ORIENTATION
BERSOT** Ecole privée

8e raccordement, 9e, 10e, 11e, regr.3 (niveau A)
Encadrement chaleureux et suivi personnalisé
Cours de 8h05 à 16h30, repas et devoirs compris

Route de Genève 134-136 - Tél. 022 349 10 10
1226 Thônex - www.bersot.ch - www.agep.ch



Rénomaïl

Rénovation de baignoire, bac à douche

Fabien Carrisi
CP 21 • 1226 Thônex • Mobile 078 834 12 48
www.renomail.ch



Swisecurity.ch
Systèmes d'alarme - Vidéosurveillance - Contrôle d'accès

- Tél. 022 860 21 21
- Fax: 022 860 21 25
- email: info@swisecurity.ch



www.swisecurity.ch

Votre commune se présente

Situation géographique

Thônex est une commune qui s'étend sur **382 hectares** dont le point culminant se situe à 431 mètres, alors que le point le plus bas est à 392 mètres, à l'embouchure de la Seymaz. Située dans la région Arve-Lac au sud-est de Genève, Thônex est une des 45 communes genevoises. Aux portes de la Haute-Savoie et jouxtant la ville d'Annemasse, la commune de Thônex est de caractère périurbain. La grande majorité est attribuée à l'habitat et aux diverses infrastructures (67% du territoire). Reste qu'un quart de son territoire est dévolu à l'agriculture.

On peut diviser son territoire en trois parties:

- le nord, de la route de Mon-Idée jusqu'à la voie de chemin de fer Annemasse-Eaux-Vives (futur CEVA): terrains agricoles et maraîchers, nombreuses villas et le site hospitalier de Belle-Idée, regroupant l'hôpital de psychiatrie et l'Hôpital des Trois-Chêne;
- le centre, jusqu'à la route Blanche. Beaucoup d'immeubles, de commerces, un centre commercial, quelques usines (Caran d'Ache, Rolex), quelques villas;
- le sud, jusqu'à l'Arve. Terrains agricoles, maraîchers et horticoles, des villas, quelques entreprises et quelques immeubles (Curé-Desclouds).

Trois cours d'eau délimitent son territoire:

- le Foron à l'est, fait frontière avec la France (communes haut-savoyardes d'Ambilly et de Gaillard);
- la Seymaz, à l'ouest, fait frontière avec Chêne-Bougeries, Chêne-Bourg, Vandoeuvres et Puplinge;
- l'Arve, au sud, fait frontière avec Veyrier.

Population

La population de Thônex a été multipliée par 11,6 entre 1900 et 2000, passant de 1051 à 12 141 habitants. Aujourd'hui, avec plus de 13 000 habitants, Thônex est la 7e commune la plus peuplée du canton de Genève. **Plus d'un tiers de cette population est constitué d'étrangers originaires de plus de 100 pays différents.** Enfin, environ 1 Thônésien sur 4 a moins de 25 ans et la taille moyenne d'un ménage à Thônex est de 2,3 personnes.

Vie active

Près de 80% des emplois sur la commune relèvent du secteur tertiaire (administratif ou services). Les industries, si elles sont peu nombreuses (environ 70), sont néanmoins bien présentes avec 18% des emplois. **On peut citer quelques fleurons de l'économie industrielle genevoise comme Caran d'Ache ou Rolex.**

Finances publiques

En matière de finances publiques, Thônex est une commune modèle. En effet, le taux de centimes additionnels n'a cessé de diminuer depuis les années 1980 (50) pour atteindre 44 en 2004. **La dette communale a été assainie en 1994.** Ainsi, des fonds importants ont pu être capitalisés et de gros investissements (écoles, piscine, salle des fêtes, patinoire) ont pu être réalisés sans recours à l'emprunt.

Histoire de Thônex

A la préhistoire, au lieu dit «Pierre-à-Bochet», se trouvait une «pierre mouvante» qui dut ensuite jouer un rôle à l'époque celtique. Selon la légende, le Diable la retournait sur elle-même, aux douze coups de minuit dans la nuit de Noël. C'est une pierre mégalithique, plate et ovale, de 2 mètres de long. Fragmentée et enterrée au cours de travaux au XIX^e siècle, elle fut heureusement exhumée par la pelle mécanique lors de l'aménagement du carrefour de Pierre-à-Bochet, en

1968. A l'époque romaine, un aqueduc amenait l'eau des Voirons, traversant la commune le long de la rue de Genève. Une section de l'aqueduc a été exhumée lors de travaux à la rue de Genève et a été placée sur la place de Graveson.

Villette est le centre de la commune au Moyen Age. Le seigneur de Villette, vassal du Comte de Genevois, est un personnage assez important. Il réside dans une maison forte. Il y a deux églises, celle de Thônex et la chapelle seigneuriale de Saint-Nicolas à Villette.

L'histoire de Thônex est étroitement liée à celle de Genève et de la Savoie. Thônex sera tour à tour celte, romaine, burgonde, franque, genevoisienne, savoyarde, bernoise, savoyarde à nouveau, sarde, française, pour redevenir sarde et finalement genevoise en 1816.

En 1203 apparaît la première mention de Thônex. En 1305, lors d'une guerre féodale, la maison forte de Villette est détruite.

Armoiries

Les armoiries de Thônex se lisent: d'azur à la croix engrelée d'argent, cantonnée de quatre feuilles de chêne d'or. La croix engrelée rappelle les armoiries des seigneurs de Villette. Les feuilles d'or symbolisent les quatre anciens hameaux de Thônex: Villette, Fossard, Moillesulaz et Thônex. Le nom de Thônex, dérivé de Thonnay, trouve probablement son origine dans un vocable gallo-romain ou celte.



Hostaria de Vilette

TÉL. 022 789 04 70
ROUTE DE VILLETTE 55 1226 THÔNEX



www.hostaria-de-villette.com

Depuis 1978...
"Au delà d'un nom,
une famille,
une signature..."

SANITAIRES - FERBLANTERIE

DALLAIS SA

26, av. Petit-Senn
1225 Chêne-Bourg
T : 022 348 61 91
F : 022 348 20 28
www.dallais.ch

nos véhicules roulent au **gaz naturel**

AXA winterthur

Assurances, prévoyance, hypothèques

Agence principale **CLAUDE DETRUCHE**

Rue de Genève 113 – 1226 Thônex
Tél. 022 348 70 45 thonex@axa.ch

FISA SA Showroom

CANAUX FUMÉE • POÊLES
CHEMINÉES DE SALON • BARBECUES

Rue de Genève 122 **022 310 50 12**
1226 Thônex www.fisa-sa.ch

Electricité

DUPONT SA

Télécoms

- Courant fort
- Domotique
- Télécommunications
- Réseaux informatiques
- Etudes et projets

Tél. 022 704 30 00 E-mail: electricite@dupontsa.net
Chemin des Clochettes 16 1206 Genève Fax 022 789 37 14

REYMOND DÉCORATION SA

REVÊTEMENTS DE SOLS • PARQUET • MOQUETTES
PAPIERS PEINTS • PEINTURE • RIDEAUX
TISSUS D'AMEUBLEMENT • TENTURES MURALES
DÉCORATION D'INTÉRIEUR

Avenue de Thônex 57 • 1226 THÔNEX • Tél. 022 348 32 33
info@reymond-decoration.ch • www.reymond-decoration.ch

NEW DOG'S SERVICE

Toilettage pour chiens et chats
ou self-service

Nouvelle adresse:
Avenue Tronchet 2
1226 Thônex

Tél. 022 348 26 45



En 1536, les Bernois venus délivrer Genève de l'étreinte savoyarde détruisent la chapelle de Vilette et malmènent l'église de Thônex.

Au cours du XVII^e siècle, une famille noble, les Rossillon, fait construire, à Vilette, le Château Blanc, vaste bâtisse de style classique qui a la particularité de compter autant de fenêtres qu'il y a de jours dans l'année. Il sera démoli en 1851.

Au moment de l'occupation de Genève par la France en 1798, Chêne-Bourg, Thônex et Bougeries sont réunies pour former la commune des Trois-Chêne, dont, en 1801 déjà, est détachée la commune de Chêne-Bougeries. Le 16 mars 1816, la Savoie cède Chêne-Thônex à la Suisse par le Traité de Turin. Chêne-Bourg et Thônex forment alors une seule commune jusqu'en 1869, date à laquelle, à la suite de dissensions, Chêne-Bourg se sépare de Thônex. «Histoire de Thônex», le livre sur

l'histoire de Thônex, mis à jour en 2010, est en vente au pavillon annexe de la Mairie au prix de CHF 40.–.

Economie

Initialement à vocation agricole, la commune de Thônex a connu un développement important de sa population au cours des années 1960/1970. C'est à cette époque qu'a été élargie la rue de Genève et qu'ont été construits les immeubles qui la bordent. En dehors de ce centre démographique, on trouve encore de nombreux quartiers de villas (les Verchères, Vilette, les Sillons), voire quelques zones vertes fort agréables (Communaux d'Ambilly, site hospitalier de Belle-Idée). Afin que Thônex ne devienne pas une cité-dortoir, ses autorités ont judicieusement accueilli des industries telles que Caran d'Ache et Rolex, qui se partage entre notre commune et Chêne-Bourg, sa voisine, constituant ses plus beaux fleurons. Depuis septembre 2008, le nouveau Centre commercial de

Votre commune se présente

Thônex, avec ses 23 commerces, redynamise la commune. De nombreux commerces de tout genre (alimentaires ou non) ainsi que la présence d'entreprises artisanales facilitent l'approvisionnement en biens et en services de la population. Enfin, les sociétés locales ajoutées aux nombreux points de rencontre que sont les cafés et restaurants font la preuve de la devise communale qui veut qu'«à Thônex, il fait bon vivre».

Jumelage

Juin 1972: Louis Ollietti accède à la présidence du Conseil municipal de Thônex. Européen convaincu, il mijote avec un couple d'amis, M. et Mme Moser, une surprise pour son année de présidence: le jumelage avec une commune française. C'est Graveson, commune agricole d'alors 2000 habitants, sise entre Avignon et Arles, qui est proposée.

Les tractations sont rapidement menées car, au cours de la séance du Conseil municipal du 3 juin 1972, Edmond Desjacques, alors maire, donne lecture d'une lettre de son homologue de Graveson faisant part du désir des autorités de sa commune de se jumeler avec Thônex. Cette lettre reçoit un accueil des plus enthousiastes et les conseillers municipaux acceptent à l'unanimité moins une abstention le principe du jumelage. Les quatre «mousquetaires» de l'administratif, Edmond Desjacques, John Pradervand, Louis Duret et René Moret, n'ont aucune

peine à convaincre les conseillers municipaux et, le 14 novembre 1972, la charte de jumelage est acceptée par les Conseils municipaux de Graveson et de Thônex.

Le 28 avril 1979, les maires, Raoul Bonjean et John Pradervand, inaugurent à Thônex la place de Graveson avec sa fontaine aux armoiries des communes, place qui est devenue le lieu de ralliement des Thônésiens. Et le 5 septembre 1982 les maires Jean-Claude Mingard et Raoul Bonjean inaugurent, à Graveson, la place de Thônex devant une stèle aux blasons des communes respectives, place située dans un quartier à logements sociaux.



Depuis 1973, des échanges se font entre les classes primaires, les Conseils municipaux, les sociétés diverses, les groupes sportifs et les aînés. Ces échanges enrichissent l'élan donné par les autorités et cimentent le jumelage qui, bien ancré dans les mœurs des deux communes, a valu à Thônex l'honneur d'être distinguée et d'être la première commune genevoise à recevoir, en 1985, le drapeau d'honneur des communes d'Europe. L'an 2013 a marqué le 40^e anniversaire du jumelage.

PARK & BIKE P+R SOUS-MOULIN



Le P+R Sous-Moulin vous offre des places sécurisées pour vos bicyclettes



P+B Une place de parking VOITURE CHF 120.-/mois
Une place de parking VELO CHF 1 320.-/an



P+R+B Une place de parking VOITURE CHF 170.-/mois
Une place de parking VELO CHF 1 920.-/an
Un abonnement général unireso CHF 1 920.-/an

Vous remplissez les conditions P+R? Informations et inscriptions à la Fondation des parkings au 022 827 44 90

Vous n'avez pas de vélo? «Genève Roule» en met un à votre disposition à l'essai, pour un mois. Informations au 022 740 13 43

Pour tout renseignement, consulter: www.geneve.ch/parkings

Fondation des parkings:

1 Carr. de l'Etoile | CP 1775 | 1211 Genève 26
Tél.: 022 827 44 90 | Fax: 022 827 48 60
admin@fondation-parkings.ch
www.geneve.ch/parkings



Garage de Chêne SA



Votre service VW à Chêne-Bourg

Chemin de la Gravière 9
1225 Chêne-Bourg
Réparations toutes marques

Tél. 022 348 35 11 – Fax 022 348 97 61 – E-mail: garage.chene@sunrise.ch

DELBIAGGIO DIDIER

Entreprise d'électricité et de téléphone

Concessionnaire SIG et Swisscom

Tél. 022 349 84 89

Ch. de Chantemerle 35 • 1226 Thônex • Fax 022 348 84 89

info@meilideco.ch

Laminages & Plastifications
Encapsulations XXL
Contre-collages
Signalétiques
Enseignes
Stands
Events

MEI
DECORATION SA

150, rue de Genève 1226 Thônex Tél. 022 736 27 55



HONDA TANNER & WEBER

Tunnel de lavage ouvert 7 jours sur 7

Concessionnaire des Trois-Chêne
Chemin du Foron 16
1226 Thônex
Tél. 022 349 44 64
Fax 022 349 35 12

www.hondatanner-weber.ch
tanner-weber@garage.honda.ch



Statistiques et autres renseignements

Population 13824 habitants

Superficie 382 ha

Situation Thônex est entourée des communes de Veyrier, Chêne-Bougeries, Chêne-Bourg, Vandoeuvres et Puplinge.

Altitude 431 mètres

Cours d'eau Le Foron – La Seymaz – L'Arve

Parkings publics

Avenue Adrien-Jeandin 34	11 places	Parking couvert
Centre commercial de Thônex	252 places	Parking couvert
Chêne-Vert	75 places	Parking couvert
Mairie de Thônex	30 places zone bleue	Parking ouvert
Route de Jussy 20	52 places	Parking couvert
Salle des fêtes	67 places	Parking ouvert
P+R Moillesulaz, rue de Genève	389 places	
P+R Sous-Moulin	966 places	

Transports publics

- Ligne 5** Thônex-Vallard-Douane – Gare Cornavin-Aéroport
- Ligne 12** Moillesulaz – Bachet-de-Pesay – Palettes
- Ligne 25** Thônex-Vallard-Douane – Terrassière – Jardin Botanique
- Ligne 31** P+R Sous-Moulin – Puplinge-Mairie
- Ligne 34** Veyrier-Tournettes – Chevrier
- Ligne 61** Moillesulaz – Terrassière – Gare Cornavin
- Ligne C** Malagnou/P+R Sous-Moulin – Jussy-Meuret/Monniaz

Noctambus NK:

Gare Cornavin - Moillesulaz

Noctambus NV:

Bel-Air Cité - Moillesulaz

Transports collectifs annemassiens (TAC)

Ligne 61 – Gare Cornavin – Douane Moillesulaz – Annemasse Gare

Manifestations organisées par la commune

- Fête des écoles
- Fête nationale (tous les 3 ans)
- Fête de l'Escalade
- Exposition des artistes chénois (tous les 2 ans)

Manifestations organisées par le comité des fêtes et du jumelage

- Festivités liées au Jumelage
- Tournoi de jass
- Fête du printemps
- Fête de la bière et de la choucroute
- Concert de Noël
- ThôNoël



Autorités politiques

Conseillers administratifs et municipaux pour la législature 2011-2015

Les conseillers administratifs reçoivent le mardi après-midi, sur rendez-vous. Pour tout renseignement, prière de contacter M. Philippe Guex, secrétaire général, au 022 869 39 00.



M. Claude Détruche

Maire 2012-2013
(suppléant: M. Philippe Decrey)

Travaux et bâtiments
Parcs et promenades
Economie publique, emploi, voirie et cimetière
Sports, sécurité, police, affaires militaires
Fondation communale pour le logement

M. Pascal Uehlinger

Maire 2014-2015
(suppléant: M. Claude Détruche)

Finances
Ecoles et jeunesse
Urbanisme, environnement,
développement durable, Agenda 21
Fondation pour la Jeunesse



M. Philippe Decrey

Maire 2011-2012 et 2013-2014
(suppléant: M. Pascal Uehlinger)

Circulation, transports, service du feu et protection civile
Culture, loisirs et jumelage
Social, naturalisations, état civil
Maison des quartiers

Local de vote

Salle Louis-Valencien
Chemin du Bois-Des-Arts 56

Membres du Conseil municipal

M. Ismat AHMAD (MCG)
M. Christophe ANDRIE (MCG)
M. Andrew ARPIDONE (PDC)
M. Jacques BENE (PLR)
M. Frédéric BINDER (PLR)
M. Philippe CALAME (PDC)
M. Joseph CAMUGLIA (PS)
M. Enrico CASTELLI (PS)
M. Marcel CONSTANTIN (PLR)
M. Olivier DELARUE (VI-VE)
Mme Katia DETRICH (VI-VE)
M. Alain DUPRAZ (VI-VE)
M. Fabiano FORTE (PDC)
Mme Jeanne-Rose FURRER (UDC)
M. Patrick A. GAUTIER (PLR)
Mme Fidelina GOMES DIAS AGUIGAH (PS)
M. Marc-André HALDIMANN (VI-VE)
Mme Anne-Marie JAQUET (PLR)
M. Marc KILCHER (PLR)
M. Stephen KNÖRR (UDC)
Mme Marta Julia MACCHIAVELLI (VI-VE)
M. Alain NICOLET (PLR)
M. Philippe NOËL (VI-VE)
M. Hans Rudolf ROTH (PLR)
M. Ashwani SINGH (PLR)
Mme Jacqueline TOMASINI (PDC)
M. Philippe ZAUGG (MCG)

Nombre de sièges

- Parti libéral-radical - PLR (9 sièges)
- Vivre à Thônex-Les Verts - VI-VE (6 sièges)
- Parti démocrate-chrétien - PDC (4 sièges)
- Parti socialiste - PS (3 sièges)
- Mouvement Citoyens genevois - MCG (3 sièges)
- Union démocratique du centre - UDC (2 sièges)

Partis politiques

Les libéraux-radicaux de Thônex (PLR)
M. Murat Julian ALDER
Vivre à Thônex - Les Verts (VI-VE)
M. Alain DUPRAZ - M. Philippe NOËL
Parti démocrate-chrétien (PDC)
M. Philippe DEMIERRE
Parti socialiste (PS)
M. Enrico Castelli
Mouvement Citoyens genevois (MCG)
M. Didier MAYOR
Union démocratique du centre (UDC)
M. Stephen KNÖRR

Administration communale

Les services communaux sont regroupés dans deux bâtiments

Dans le bâtiment principal, vous trouverez:

- le secrétariat général,
- le service financier,
- le service technique,
- l'office intercommunal de protection civile.

Dans le pavillon annexe de la Mairie se trouvent:

- le service de la police municipale,
- le service social,
- le service des cartes d'identité.

Les passeports sont désormais délivrés par l'Office cantonal de la population.

Dans cette annexe sont également en vente les billets de train, les réservations de spectacles, les vignettes vélos, les bons de repas du restaurant scolaire, etc.



La Mairie

Chemin du Bois-Des-Arts 58
Case postale 64
1226 Thônex
info@thonex.ch
www.thonex.ch

La réception de la Mairie de Thônex se trouve dans le pavillon annexe au bâtiment principal (police municipale).

Secrétariat général

M. Philippe Guex
Secrétaire général
Tél. 022 869 39 00
Fax 022 869 39 01
Conseil administratif
Conseil municipal
Secrétariat

Service financier

M. Michel Zeder
Secrétaire général adjoint
Tél. 022 869 39 00
Fax 022 869 39 01
finances@thonex.ch

Service technique

M. François Fortuna
Secrétaire général adjoint
Tél. 022 869 39 00
Fax 022 869 39 39
technique@thonex.ch

Office intercommunal de protection civile

ORPC Voirons
Mme Anne Duret Tosto
Tél. 022 349 93 95
Fax 022 869 39 37
contact@orpcvoirons.ch

Taxe professionnelle

Mme Josette Bruch
(lundi-jeudi)
Tél. 022 869 39 25
Fax 022 869 39 01
tpc@thonex.ch
j.bruch@thonex.ch

Cartes d'identité

Ouverture: Du lundi au jeudi: 8h-17h
Vendredi et veille de jours fériés 16h30

Photomaton à l'entrée du pavillon.

Les pièces à produire sont:

- **pour les Genevois:** livret de famille ou certificat individuel d'état civil (pour ceux qui n'ont pas de livret de famille), ancienne carte d'identité avec une photo de face et sans chapeau sur la tête;
- **pour les Confédérés:** idem avec en plus le permis d'établissement.

Chaque personne doit se présenter personnellement, pour la signature, à l'exception des jeunes de moins de 7 ans. Les mineurs de moins de 18 ans doivent se présenter en compagnie de leur représentant légal.



Chauffage | Ventilation | Climatisation | Réseau de Chaleur | Pompe à chaleur
Installation | Maintenance | Facilities Management | Concept Energétique

CGC Energie sa: Chemin du Foron 14 – Case postale 216 – CH 1226 Thônex (GE)
Tél. +41 (0)22 869 06 00 – Fax +41 (0)22 869 06 10 – E-mail: cgceneergie@cgceneergie.ch – www.cgceneergie.ch



Tél. 022 349 06 29

Réparation et pose de stores et tentes

Rue de Chêne-Bougeries 24 www.bg-stores.ch
1224 Chêne-Bougeries



Etancheur depuis 1966
Etanchéités
et isolations

DENTAN étanchéité sa info@dentan-etancheite.ch
www.dentan-etancheite.ch



Réparation toutes marques

T. 022 349 76 76 – F. 022 349 78 24
carrosseriedelacroisee@bluewin.ch
V. Mulliri & D. Battigello
Route de Jussy 61 – 1226 Thônex

**3 Restaurant
Communes**
Ouvert 7/7 – Plat du jour
Jolie terrasse en été – Salles de banquets
Tél. 022 349 52 50

Route de Sous-Moulin 39 (Centre sportif) 1226 Thônex
E-mail: restaurant3communes@hotmail.com

Administration communale

Pavillon annexe de la Mairie

Ouverture

Lundi au jeudi de 8h à 17h
(sans interruption)
Vendredi et veille de jours fériés,
fermeture à 16h30.

Police municipale

Sgtm Patrick Moynat
Chef de poste
Tél. 022 869 39 02
Fax 022 869 39 30
apm@thonex.ch

Service social

Mme Sandrine FAGUE
Tél. 022 869 39 02
Fax 022 869 39 30
social@thonex.ch

Service des espaces verts

M. Patrick Audemars
Tél. 079 669 87 61
Fax 022 348 41 82

Service des routes

M. Gilbert Anthonnet
Tél. 079 669 87 55
Fax 022 348 41 82

Service culturel

Mme Martine Küng
Tél. 022 869 39 00
Fax 022 869 39 01
fetes@thonex.ch



Salle du Conseil municipal.

Etat civil

Depuis le 1^{er} janvier 2010, l'office de l'état civil de Thônex a été regroupé avec celui de Chêne-Bourg et Veyrier.
L'administration de cet office se trouve à la mairie de Chêne-Bourg, avenue Petit-Senn 46, tél. 022 869 41 12, e-mail: etat-civil@chene-bourg.ch

Les personnes qui le souhaitent peuvent toutefois demander la célébration de leur mariage à la Mairie de Thônex.

Fondations communales

Fondation pour le logement de la commune de Thônex

Rue de Genève 148 bis
1226 Thônex
M. Claude Détruche, président

Fondation en faveur de la jeunesse

Case postale 181
1226 Thônex
Mme Josseline Verneret, présidente

Thônex, votre rendez-vous quotidien !



23 commerces
et services à votre
disposition !

Thônex
CENTRE COMMERCIAL

Location de salles

Salle des fêtes de Thônex

Avenue Tronchet 18
Tél. 022 348 68 48
Fax 022 349 86 09

Capacité:

Grande salle:

- banquets: 850 places
- spectacles: 1000 places assises non numérotées ou 1200 places debout

Salles annexes:

- de 100 à 300 personnes

Cuisine équipée

Restaurant scolaire Tronchet

Ecole Marcelly
Chemin de Marcelly 10

Repas ou réceptions:
50 personnes

Petite cuisine équipée

Restaurant scolaire Oiseaux

Ecole Marcelly
Chemin de Marcelly 10

Assemblées:
40 personnes

Pas de cuisine

Restaurant scolaire Ecole Adrien-Jeandin

Avenue Adrien-Jeandin 7

Repas: 100 personnes

Réception: 120 personnes

Cuisine équipée

Musique interdite

Restaurant scolaire de l'école du Bois-Des-Arts

Chemin du Bois-Des-Arts 62

Capacité de la salle:

- repas: 100 personnes
- réception: 150 personnes

Cuisine équipée de 8h à 23h

Toutes les autres salles de 8h à 2h

Salle des Peupliers

Avenue de Thônex 37

Capacité de la salle:

- repas: 60 personnes
- réception: 100 personnes

Cuisine équipée



Depuis le 1^{er} juillet 2008, toutes les salles appartenant à la commune sont non fumeur.

La salle des fêtes et les autres salles sont louées aux habitants des Trois-Chêne et des communes avoisinantes, sauf la salle Louis-Valencien louée uniquement aux Thônésiens.

Prix et formulaire sur demande.

Tél. 022 869 39 00
E-mail: locations@thonex.ch

Salle Louis-Valencien

Chemin du Bois-Des-Arts 56

Capacité de la salle:

- repas: 60 personnes
- réception: 100 personnes

Cuisine équipée

Chalet Nicolas

Place de jeux
Route de Jussy

Repas:

pour 18 enfants au maximum ou 15 adultes

Réglementations diverses



Cimetière

Toute inhumation et mise en place d'urne au columbarium doit faire l'objet d'une demande d'autorisation auprès du service compétent. La pose de pierres tombales, de monuments, de stèles et d'entourages est soumise à une taxe. Les marbriers en charge du travail doivent s'en acquitter auprès de la réception de la Mairie avant l'exécution dudit travail.

Logements et pensions

Les propriétaires et locataires sont tenus d'annoncer à l'Office cantonal de la population (OCP) l'arrivée ou

le départ de tout sous-locataire, locataire, pensionnaire et personnel logé. Cette obligation s'étend à toute personne qui octroie, à quelque titre que ce soit, logement à autrui. Les formulaires à remplir sont à disposition à l'OCP ainsi que dans tous les postes de police du canton.

Fouilles, raccordements aux collecteurs, empiètement sur domaine public

Toute fouille, raccordement aux collecteurs communaux ou empiètement sur le domaine public doit faire

l'objet d'une demande d'autorisation sur le formulaire ad hoc disponible auprès du Service technique communal ou sur le site Internet de la commune.

Plaques ou vignettes de cyclomoteurs

Délivrées par le Service des automobiles et de la navigation.

Vignettes de cycles

N'existe plus depuis le 1^{er} janvier 2012. Assuré directement par la RC privée.

Informations aux automobilistes

Afin que notre commune reste un lieu sûr et convivial, il y a lieu de respecter les emplacements signalés «handicapés», les issues de secours (pompiers, écoles...) ainsi que les panneaux réglementant la circulation routière. Il convient également de ne pas stationner sur les trottoirs, les aménagements cyclables et les passages piétons.

Enseignes

Toute pose d'enseigne sur le domaine privé ou public visible depuis la voie publique doit faire l'objet d'une demande sur le formulaire ad hoc disponible auprès de la police municipale.

Tailles des haies

Les propriétaires ou locataires sont tenus de couper toutes les branches qui s'étendent sur les voies publiques, à une hauteur de 4,50 mètres au-dessus du sol. Ils doivent, en outre, tailler les haies à une hauteur qui ne doit pas dépasser 2 mètres au-dessus du niveau des chemins, cela avant le 15 juillet. Dans les courbes et à l'intersection des routes ou partout où la sécurité de la circulation l'exige, le Département des constructions et des technologies de l'information peut imposer un délai plus court ou la réduction de la hauteur des haies.

Chenilles processionnaires

Les chenilles processionnaires peuvent être responsables des maux suivants:

- irritation accompagnée de démangeaison plus ou moins importante
- présence de lésions oculaires parfois graves chez les enfants en bas âge
- survenue d'un œdème au niveau de la langue
- signe d'asthme
- pour les chiens, le fait d'avaler une chenille processionnaire peut être mortel.

C'est pourquoi il est conseillé de détruire les nids de chenilles qui se trouvent sur les arbres (pins et chênes principalement), cela pour le 30 avril au plus tard.

Marché

Depuis l'automne 2010, un marché se tient place de Graveson chaque vendredi de 8h à 21h.

Tondeuses à gazon et souffleuses

L'usage de **tondeuses à gazon** équipées d'un moteur à explosion est interdit:

- de 20h à 8h du matin,
- le dimanche et les jours fériés

L'usage de **machines à souffler les feuilles** équipées d'un moteur à explosion est autorisé du 1^{er} octobre au 31 janvier. Durant cette période, il est interdit d'en faire usage

- de 20h à 8h du matin du lundi au samedi,
- le dimanche et les jours fériés,
- sur les chemins forestiers.

A titre exceptionnel et sur autorisation du Département de la sécurité, il peut être dérogé à cette restriction d'usage.

Enlèvement de la neige

Les propriétaires ou locataires sont tenus de procéder d'office à l'enlèvement de la neige ou du verglas, sur une largeur de deux mètres le long des rues ou des trottoirs, à front de leurs immeubles ou propriétés.

Avis aux propriétaires de chiens

Les chiens doivent être tenus en laisse sur la voie publique, à l'intérieur des agglomérations urbaines soit, dans le cas de Thonex, sur chaque territoire délimité par des signaux routiers indiquant l'entrée d'une agglomération. La même règle s'applique dans les parcs et promenades, comme dans les jardins et les pelouses aux abords des immeubles: ces emplacements ne sont pas destinés à recevoir les petits, ni les grands besoins des chiens.

Tout détenteur de chien doit prendre les précautions nécessaires pour que son animal ne trouble pas la tranquillité publique par ses aboiements ou ses hurlements.



En cas de récidive, le département peut prendre des mesures administratives allant jusqu'au séquestre du chien (législation M 3 4 5).

40 distributeurs de sacs plastiques sont à la disposition des propriétaires:

Pont-Bochet
Chemin des Mésanges
Chemin Plein-Sud
Chemin de Chantemerle
Chemin de Pierre-à-Bochet
Chemin de Bédex
Chemin du Parc du Martin-Pêcheur
Centre de loisirs
Route de Jussy
Avenue Tronchet
Chemin Louis-Valencien
Salle des fêtes
Parc Munier
Angle rue de Genève/

Avenue Tronchet
Chemin du Foron
Douane de Moillesulaz
Place du Chêne-Vert (2)
Place de Graveson
Chemin du Chêne-Vert
Avenue Adrien-Jeandin (9)
Parking Mairie
Chemin du Curé-Desclouds
Chemin du Bois-Des-Arts (2)
Avenue des Verchères
Bâtiment des pompiers
Place du cimetière
Chemin De-La-Craz
Chemin de Sous-Ville
Chemin De-Mapraz (2)
Route de Villette (2)

Des espaces de liberté pour chiens sont à disposition au bois de Belle-Ide (sauf parcours Vita) et le long de la Seymaz et du chemin Ladame.

L'accès aux emplacements de jeux est interdit aux chiens, même tenus en laisse. Les contrevenants sont passibles d'amendes que peuvent infliger aussi bien la gendarmerie cantonale que les garde-faune (M 3 4 5).

Tout détenteur doit prendre les précautions nécessaires afin que son chien ne puisse lui échapper, blesser, menacer ou poursuivre le public et les animaux, ni porter préjudice à l'environnement. Il incombe au détenteur d'empêcher son chien de souiller le domaine public, les cultures et les espaces naturels. Il doit en particulier ramasser les déjections de celui-ci.

Déchets

Résidus ménagers ordinaires

Levées lundi et vendredi.

Résidus ménagers encombrants (gros objets)

Deuxième jeudi du mois.
Pour les immeubles, ramassage aux emplacements des conteneurs.
Pour les villas, appeler Baciocchi Transports au 022 349 34 77.

Papier

Immeubles, chaque mercredi à l'emplacement des conteneurs, + dans les mini-déchetteries 1 à 13 (selon liste dans l'encadré).
Villas, 1^{er} et 3^e mercredi.

Verre

2^e et 4^e mercredi du mois à l'emplacement des conteneurs + dans les mini-déchetteries aux emplacements 1 à 12 (selon liste dans l'encadré).

Aluminium/fer-blanc

Conteneurs spéciaux aux emplacements 1 à 4, 6, 7, 9, 11 et 12 (selon liste dans l'encadré).

Huiles végétales

En petites quantités: les mettre dans une bouteille en plastique fermée et les déposer dans la poubelle ordinaire (maximum un litre par sac).

Huiles minérales

Les huiles minérales (vidange de moteurs, huiles industrielles, etc.) ne peuvent plus être récupérées dans les communes. A déposer dans l'un des trois «Espaces-récupération» du canton: Site de Châtillon (route d'Aire-la-Ville, Bernex), les Chânats (chemin des Chanats, Bellevue), La Praille (avenue de la Praille 47, Carouge).

Matériel électronique

Retour au vendeur ou Centre de voirie durant les heures d'ouverture.

Emplacement des mini-déchetteries de Thonex

1. Route de Mon-Idee (Denner)
2. Maison des quartiers de Thonex
3. Chemin de Marcelly
4. Chemin des Deux-Communes
5. Rue de Genève 148
6. Giratoire des Cyprès (cimetière)
7. Villette
8. Chemin des Mésanges
9. Chemin de la Pierre-à-Bochet
10. Route de Sous-Moulin
11. Centre de voirie (ch. du Bois-Des-Arts 54)
12. Chemin Edouard-Olivet
13. Chemin du Foron
14. Place de Graveson

Le centre de voirie est ouvert le matin du premier samedi de chaque mois.



Espaces récupération cantonaux (ESREC)

Pour tous vos déchets (volumineux, recyclables...), vous pouvez profiter des 3 espaces de récupération cantonaux mis à la disposition de la population genevoise:

Site-de-Châtillon

route d'Aire-la-Ville à Bernex

Les Chânats:

chemin des Chânats à Bellevue

La Praille:

avenue de la Praille 47 à Carouge

PET

Dans les mini-déchetteries 1 à 4 et 6 à 12 (selon liste dans l'encadré).

Piles

Dans les mini-déchetteries 1 à 4 et 6 à 12 (selon liste dans l'encadré).

Vêtements usagés

Dans les mini-déchetteries 1, 2, 6, 8, 11, 12, 14 (selon liste dans l'encadré).

Résidus organiques (épluchures, restes de repas)

1 benne spéciale est déposée au chemin des Deux-Communes.

Capsules Nespresso

Mini-déchetteries 2, 3, 4, 7, 10, 11 et 12 (selon liste dans l'encadré).

Déchets de jardin

Afin d'améliorer ce service, les Autorités communales ont mis en place un système de containers individuels qui peuvent être achetés à la Mairie. Levées le lundi et le jeudi du 1^{er} mars au 15 décembre. Sont admis le gazon, les feuilles mortes et les branches.

Autres déchets

Prendre contact avec la Mairie. Informations complémentaires dans l'annuaire officiel «Le Chênois».



Virements
INTERNATIONAUX AU MEILLEUR TAUX

Rue de Genève 144
1226 Thonex
Tél. 022 860 13 50

Tel. 0900 446 446

MONEY EXCHANGE

www.groupmoney.eu



Bureaux de change
TAUX PRÉFÉRENTIEL

Centre Commercial Les Cygnes
Rue de Lausanne 16
1201 Genève



www.brolliet.ch

Brolliet SA - Genève +41 22 908 24 00 ventes@brolliet.ch | Agence de Vaud +41 22 994 33 44 info.vd@brolliet.ch



La Mobilière.
C'est plus sûr!

La Mobilière
Assurances & prévoyance

Agence de Thônex
Avenue Adrien-Jeandin 6, 1226 Thônex
Téléphone 022 737 38 30, Téléfax 022 737 38 39
geneve@mobi.ch, www.mobigeneve.ch

130913 DD2GA

Répertoire des rues

A

Ambilly, route d' C/5-6
Arcs-en-ciel, chemin des F/2

B

Béchette, chemin de la C/6
Bédex, chemin de D/6
Béraille, chemin de la F/2
Blanche, route E/2-3
Bois-Des-Arts, chemin du E/2, F/3
Bressler (Emile), chemin D/5

C

Castors, chemin des D/5
Ceriseraie, chemin de la C/6
Chablais, chemin du D/3
Chamoliet, chemin du B/6-7
Chantebise, chemin du C/6
Chantemerle, chemin de C/5-6
Chapelly, chemin de E/4
Château-Blanc, chemin du F/1
Chêne-Vert, place du E/3
Chennaz, chemin Etienne- E-F/4
Clair-Val, chemin E/3
Colibris, chemin des B/4
Corneilles, chemin des C/6
Cypres, chemin des F/3

D

De-Rossillon, route G/1
Desclouds, chemin du Curé- F/3
Deux-Communes, chemin des D/3
Dufresne, chemin Jules- F/3

E

Ecornaches, clos des F/2-3

F

Floraire, chemin de E/2-3
Florissant, route de G/1
Foron, chemin du E/4, C/5
Fossard, hameau de G/2

G

Genève, rue de D/2, E/4
Graveson, place de D/3
Grives, chemin des C/4

H

Hirondelles, chemin des C/6

J

Jeandin, avenue Adrien- E/3-4
Jussy, route de D/3, B/7

L

Lacolat, chemin de B-C/7
La-Craz, chemin de G/2
Ladame, chemin A/5
Loriots, chemin des C-B/6

M

Malagnou, route de E/2
Mapraz, chemin de F/1-2
Marcelly, chemin de D/4
Martin-pêcheur, parc du C/6
Mésanges, chemin des C/5
Miribel, chemin de E/3
Moillesulaz E/4
Mon-Idée, impasse de C/7
Mon-Idée, route de C/7, A/6
Mousse, chemin de la D/2, C/5

O

Oiseaux, promenade des D/4
Olivet, chemin Edouard- E/4

P

Passereaux, chemin des C/4
Petit-Bel-Air, chemin du B-C/4
Petit-Senn, avenue D/2, E/3
Petits-Prés, chemin des F/2
Pierre-à-Bochet, chemin de la C/5-6
Pinsons, chemin des C/5
Piverts, chemin des C/4-5
Plein-Sud, chemin B/6
Poiriers, chemin des C/5
Pommerai, chemin de la C/6
Pont-Bochet, chemin du A/6
Pont-Noir, chemin du D/5
Pont-Perrin, chemin du F/1
Prés-Courbes, chemin des C/5

S

Salamandre, chemin de la D/5
Sieme, pont de H-G/1
Sillons, chemin des C/6
Sittelles, chemin des C/4
Sous-Moulin, route de G-E/2
Sous-Ville, chemin de G/1
Sous-Ville, pont de G/2
Suisse, avenue F/2

T

Thônex, avenue de E/3, G/1
Tourterelles, chemin des C/7
Tronchet, avenue E-D/4

Bâtiments publics

Centre sportif Sous-Moulin E/2
Centre de voirie F/3
Site hospitalier de Belle-Idée A/4, B/4
Collège Claparède E/1
C.O. du Foron D75
C.O. de la Seymaz B/4
Ecole Adrien-Jeandin E/4
Ecole Bois-Des-Arts F/3
Ecole Marcelly D/4
Ecole Pont-Bochet A/6
Hôpital des Trois-Chêne A/6
Mairie F/3
Maison des quartiers de Thônex D/5
Pavillon «Mousse» C/5, D/5
Piscine de Thônex D/4
Police D/3
Poste E/4
Salle des fêtes D/4
Service du feu F/3

V

Valencien, chemin Louis- D/4
Vallon, pont du E/1
Verchères, avenue des E/3, F/2
Verdiers, chemin des C/6
Villette, route de G/1

pâtisseries, petite restauration,
soupes et spécialités boulangères
de la tradition régionale italienne.



glaces 100% naturelles produites
dans notre laboratoire avec des
matières premières d'excellence.

Rue de Genève 123B – 1226 Thônex

Ouvert toute l'année
de mardi à dimanche

Tél. 022 348 52 39 – purogelato.ch

**Nous sommes là pour
vous lorsqu'il vous faut
davantage qu'une
assurance.**

Informez-vous
dès maintenant!
022 860 88 30

Zurich HelpPoint®

Quels que soient vos projets et quoi
qu'il arrive: Zurich n'est jamais loin.

ZURICH, Agence Générale
Vittorio Martinelli
Rue de Genève 94, 1226 Thônex
agence.vittorio.martinelli@zurich.ch
Téléphone 022 860 88 30
Fax 022 860 88 31



Because change happenz.®

Zurich Compagnie d'Assurances SA

RESTAURANT LE NAUTICA
CAFÉ - RESTAURANT
Ouvert toute l'année de 9h à 18h
Été 7j/7 - Hiver 6j/7
Plat du jour et carte saisonnière - Terrasse

Chemin Marcelly 10 (piscine)
1226 Thônex

P Tél. 022 348 34 64



**Découvrez comment
changer votre vie
en seulement
30 minutes!**

Rue de Genève 96 • 1226 Thônex
Tél. 022 860 01 05
curvesthonex@bluwin.ch

Curves

Le pouvoir de vous surprendre.™



JARDIN D'ENFANTS
LES GRILLONS

Enfants dès 2 ans

Heures d'ouverture

lundi au vendredi, excepté le mercredi

le matin: 8h à 11h30

l'après-midi: 13h30 à 16h30

Avenue Tronchet 32b, 1226 Thônex

Tél. 022 348 26 41



**ÉCOLE BILINGUE
MONTESSORI**

Enfants de 3 à 6 ans
Enseignement bilingue
français-anglais

☎ 022 348 67 30

Av. Adrien-Jeandin 33
1226 Thônex

Atelier anglais ouvert à tous
www.littlefriendsmontessori.ch

Culture et loisirs

Maison des quartiers de Thônex

Route de Jussy 39 – Case postale 240 – 1226 Thônex
Tél. 022 348 75 32 – Fax 022 348 31 90
cl.thonex@fase.ch – www.mqthonex.ch

Activités pour enfants: batterie, centre aéré, piano, guitare
classique, garderie autogérée, poterie.

Activités pour adolescents: accueil, discos et/ou concerts,
batterie, piano, guitare électrique, guitare classique, peinture
sur porcelaine, centre aéré pré-ados et ados, camps.

Activités pour adultes: gym-fit dames, peinture sur porcelaine,
tricot et crochet.

Activités pour aînés: accueil jass, gym Soleil.

Mise à disposition: atelier bois, Entre Ciel et Terre (lieu d'expo-
sition), espace poterie (tour et four), espace vidéo et son.

Autres activités: tournoi d'échecs jeunes, marché aux puces
ados, marché aux puces enfants, exposition collective de Noël,
exposition collective d'été.

Atelier de réparation des vélos: cet atelier de réparations
et de bricolage consacré à la bicyclette est le fruit de la collabo-
ration entre la Maison des quartiers de Thônex et Péclôt13.
Vendredi: 13h-19h – Samedi: 14h-18h.

Avec possibilité d'auto-réparation le samedi pour les jeunes,
sous l'œil avisé d'un moniteur.

L'atelier se trouve au sous-sol de la Maison des quartiers de
Thônex (fermé pendant les vacances scolaires),
tél. 076 479 36 04.



Service culturel

Ch. du Bois-des-Arts 58 – Case postale 64
Tél. 022 869 39 00 – Fax 022 869 39 01
fetes@thonex.ch

Concept mis en place par les autorités thônésiennes dans le but
d'organiser une dizaine de spectacles de proximité par année.
Pour tout savoir sur les différentes manifestations, rendez-vous sur
le site www.thonex.ch

Ludothèque thônésienne

Ecole Adrien-Jeandin,
rez inférieur, tél. 079 382 66 46
Mardi et jeudi de 16h à 18h
1^{er} mercredi du mois
de 14h à 16h30.

Bibliobus

Le bibliobus stationne à la place
de Graveson chaque vendredi
de 14h à 17h. Horaires et informa-
tions complémentaires sur le site
www.thonex.ch.

Travailleurs sociaux hors murs (TSHM)

Patrick Vadorin 079 758 51 77
Sandrine Queiroga 079 654 54 05
Karim Fatmi 079 504 74 90

Au fil du temps et de l'eau...



L'Arve



Labours à Thonex



Pont de Vilette



Pont de Fossard



Fontaine de la Mairie

Culture et loisirs



Monuments et curiosités

- La Pierre-à-Bochet**, monument mégalithique
- L'aqueduc**, place de Graveson
- La maison forte**, Vilette
- La grotte**, derrière l'église



Roue de scie
à bois Pont de Sierre



Promenades, parcs et aires de jeux

Chemineurs piétons

- Au bord de la Seymaz
- Au bord du Foron (partiellement)
- Parcours Vita dans le site hospitalier de Belle-Idée

Parcs

- Site hospitalier de Belle-Idée
- Parc de la salle des fêtes
- Parc Munier (à l'angle du chemin des Deux-Communes et de l'avenue Tronchet)

Aires de repos

- Chemin de Mapraz
- Chemin de Sous-Ville

Aires de jeux

- Ecole du Bois-Des-Arts
- Ecole Adrien-Jeandin
- Ecole Marcelly
- Ecole Pont-Bochet
- Avenue Adrien-Jeandin (en bas des immeubles Apollo)
- Mairie (terrain de foot)
- Place de Graveson (en direction de la route de Jussy)
- Route de Jussy (derrière le CO du Foron, vers le chalet)
- Route de Vilette (sur la promenade)
- Salle des fêtes (à l'arrière de la salle, vers le parking)

centre sportif sous-moulin

Communes de Chêne-Bougeries – Chêne-Bourg – Thônex



www.cssm.ch



Route de Sous-Moulin 39
Tél. 022 305 00 00

1226 Thônex
e-mail: info@cssm.ch

DU SPORT, DE L'ÉMOTION, DE L'EFFORT!



inédit

PUBLICATIONS

IMPRESSUM

Responsable de publication et réalisation

Inédit Publications SA
Avenue Dapples 7
Case postale 900
CH-1001 Lausanne
Tél. +41 21 695 95 95
Fax +41 21 695 95 50
info@inedit.ch
www.inedit.ch

Photographies

Mairie de Thônex
Dominique Monod

Tirage

8200 exemplaires

SILHOUETTE

Make your body smile.

L'équipe du Silhouette Chêne-Vert
vous accueille du lundi au samedi :

Rue de Genève 98
CH-1226 Thônex
Tel: 022.349.32.31

Silhouette, c'est :

21 clubs de sport
en Suisse Romande et à Zurich
850 cours par semaine



Sports

Centre Sportif Sous-Moulin

Route de Sous-Moulin 39
1226 Thônex
Tél. 022 305 00 00
Fax 022 305 00 01
Renseignements:
tél. 022 305 00 99
info@cssm.ch – www.cssm.ch

Restaurant des Trois-Communes

Tél. 022 349 52 50
Route de Sous-Moulin 39

Sports de balle

Basketball, handball, volleyball, foot-
ball, football féminin, beach-volley

Sports de raquette

Badminton, tennis, tennis de table

Arts martiaux

Aïkido, judo, karaté

Gymnastique

Agrès, artistique, trampoline, gym
enfantine, gym rythmique

Sports de glace

Hockey, patinage artistique,
patinage public

Salle de musculation

Piscine de Thônex

Chemin de Marcelly 8
Tél. 022 348 72 50

Bassin couvert: ouverture au public
mardi, vendredi de 11h30 à 20h30,
mercredi de 9h à 20h30, jeudi de
11h30 à 18h30, samedi et dimanche
de 9h à 17h, lundi, réservé aux
écoles. Abonnement 2, 6 ou 12 mois.
La piscine est fermée pendant les
fêtes de Pâques et en fin d'année.
Piscine extérieure: ouverture de mi-
mai à mi-septembre.

Cours de natation

Tél. 022 349 04 22

Restaurant «Le Nautica»

Tél. 022 348 34 64



8, chemin de Marcelly - 1226 THÔNEX

022 348 72 50

Cours de natation: 022 349 04 22

PARKING PUBLIC COUVERT (Entrée rte de Jussy, face Rolex)



Enseignement



Bâtiments scolaires communaux

Ecole Adrien-Jeandin – Avenue Adrien-Jeandin 7
Ecole du Bois-Des-Arts – Chemin du Bois-Des-Arts 62
Ecole Marcelly – Chemin de Marcelly 10
Ecole Pont-Bochet – Route de Mon-Idee 69

Institutions petite enfance de Thonex

Chemin de Marcelly 10
 1226 Thonex
 Tél. 022 349 17 11
 info@ipet-thonex.ch

Crèches – Garderies Jardins d'enfants

Les Bout'Choux
 Crèche à temps partiel et garderie
 Avenue Tronchet 9

EVE Chapelly
 Chemin de Chapelly 22

EVE Marcelly
 Chemin de Marcelly 10

Les Grillons
 Avenue Tronchet 32b
 Tél. 022 348 26 41

Association KOALA
 Route de Mon-Idee 47
 Tél. 022 349 30 66

Parents d'élèves

Association des parents d'élèves de Thonex
 Case postale 113 – 1226 Thonex
 ape-thonex@gapp.ch
 www.ape-thonex.ch

Restaurant scolaire

Association des restaurants scolaires de Thonex
 Tél./fax 022 869 39 38
 p.a. Mairie de Thonex

M. Guy Verneret, président
 Chemin du Pont-Noir 10a
 Tél. 022 348 36 93

RS Marcelly 086 079 909 51 18
 RS Jeandin 086 079 909 51 16
 RS Bois-Des-Arts 086 079 909 51 17
 RS Pont-Bochet 086 079 909 51 19

Foyer de jeunes

Foyer de Thonex
 Avenue Adrien-Jeandin 40
 Tél. 022 348 15 45

Actions sociales

Centre d'action sociale Trois-Chêne (CAS)

Chemin de la Montagne 136 Tél. 022 420 44 00
 1224 Chêne-Bougeries Fax 022 420 44 01

Aide et soins à domicile
 Prestations d'action sociale individuelle
 Prestations d'action sociale communautaire de proximité
 Ouvert de 8h à 12h et de 13h à 17h.

Action Trois-Chêne pour l'emploi

Chemin de la Montagne 136 Fax 022 348 45 92
 1224 Chêne-Bougeries

Pour toute la population et en particulier les chercheurs d'emploi: un appui à la recherche d'emploi, un lieu convivial de rencontres et d'échanges, un atelier de pratique informatique.
 Ouvert du lundi au jeudi de 8h30 à 12h
 Après-midi sur rendez-vous

Office pour l'orientation, la formation professionnelle et continue (OFPC)

Rue Prévost-Martin 6 Tél. 022 388 44 00
 1205 Genève ofpc@etat.ge.ch

Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 17h.

Ligne d'information gratuite pour les entreprises et jeunes à la recherche d'une formation professionnelle 0800 88 44 11.

Pour les entreprises et jeunes: Cité des métiers, www.ge.ch/cité des métiers

Aînés Solidaires

Mme Irène Hensler, présidente
 Informations et renseignements, tél. 022 348 13 29

Les 55 ans et +

Mme Jacqueline De Bay
 Informations et renseignements, tél. 022 348 29 88

Parallèlement aux activités de ces associations, la Commune organise chaque année un repas pour ses aînés, un voyage d'une semaine ainsi qu'une sortie biennale.



PIERRE
MAGNARD



OPTICIEN
LUNETIER

RUE DE GENÈVE 115
1226 THÔNEX
☎ 022 349 32 71



PHARMACIE
"DU CHENE-VERT"

Tél. 022 349 21 21

Livraisons gratuites à domicile

94, rue de Genève (à côté de la Migros) 1226 Thônex



Numéros d'urgence

SIS - Service d'incendie et de secours 118

Police Secours (centrale cantonale) 117

Sécurité civile 022 546 58 00

Case postale 284, 1233 Bernex, info.secciv@etat.ge.ch Fax 022 546 58 01

Compagnie des sapeurs-pompiers de Thônex

Cap Angel Mato, commandant
Privé 022 348 96 27
Prof. 079 530 08 82
Local 022 349 60 75



Poste de police de Chêne 022 388 61 61

022 427 81 11 en cas de non-réponse

(pour les Trois-Chêne), rue de Genève 93, 1226 Thônex
Le poste assure un service permanent.
Horaire d'ouverture pour le public, du lundi au vendredi de 9h à 12h
et de 14h à 17h30, le samedi de 14h à 16h, le dimanche fermé.
Hors de ces heures: poste des Pâquis, tél. 022 427 98 00.

SOS Enfants Genève 147

Ligne d'aide aux enfants et aux jeunes
Numéro anonyme et confidentiel 24h/24.

La Main tendue 143

Ecoute 24h/24 pour toute personne en difficulté
Case postale 157 - 1211 Genève 4

Urgences Santé 144

La centrale téléphonique d'appels sanitaires d'urgence 144 est constituée des organisations suivantes: sécurité civile (hélicoptère médicalisé), cardiomobile médicalisé de l'Hôpital cantonal, association des ambulanciers privés, SIS (Service d'incendie et de secours), service de sécurité de l'aéroport. L'appel est gratuit.

Ambulances

Il n'y a pas d'entreprise d'ambulances domiciliée sur notre commune.
Pour information, nous citons l'adresse des compagnies les plus proches.

A.C.E 022 919 11 11

Route de Jussy 2 - 1225 Chêne-Bourg

Ambulances Odier 144

Rue Alcide-Jentzer 9 - 1205 Genève Non urgent: 022 331 45 00

**Association des médecins
du canton de Genève** 022 320 84 20

SOS Médecins 022 748 49 50

Médecins à domicile 24h/24

Hôpital cantonal 022 382 33 11

Hôpitaux Universitaires de Genève
Division des urgences médico-chirurgicales (DUMC) 022 372 81 20
Rue Gabrielle-Perret-Gentil 4 - 1211 Genève 14

Hôpital des Trois-Chêne 022 305 61 11

Chemin du Pont-Bochet 3

**Permanence téléphonique du Centre suisse
d'information toxicologique TOX (jour et nuit)**

Autres appels 044 251 66 66 Urgence 145

Tous les renseignements en urgence sont gratuits. Décrire l'intoxiqué (âge, poids, sexe) et l'intoxication (emballage du produit, quantité absorbée, heure de l'ingestion, premiers symptômes, éventuelles mesures prises).

VISILAB

L'opticien suisse,
N°1 de l'optique

- Vos lunettes en 1 heure
- Le plus grand choix
- Des premiers prix
- L'entretien de vos lunettes offert
- La garantie satisfaction

Visilab Thônex • Centre Commercial de Thônex • Pierre Bouvier
Rue de Genève 106 • 1226 Thônex • Tél. 022 860 96 40
E-mail pierre.bouvier@visilab.ch • www.visilab.ch



Cette brochure
a été réalisée pour
votre commune grâce au
soutien des annonceurs

Pensez à eux!

L'ARC
une autre école

Enseignement primaire
individualisé et personnalisé
Transport collectif organisé



Pour se réconcilier
ensemble avec l'école...

Chemin de la Mousse 100 - 1226 Thônex - Tél. 022 349 49 40 - www.larc.ch



Centre d'Accueil Universel

PUBLIREPORTAGE



Le **Centre d'Accueil Universel** est une église protestante évangélique dont l'objectif principal consiste à prêcher la bonne nouvelle comme nous le propose la Bible: «Allez par tout le monde et prêchez la bonne nouvelle à toute la création.» Marc 16 : 15

Présente dans plus de 188 pays à travers le monde, l'église est active en Suisse depuis 1993. Ces vingt dernières années, le **Centre d'Accueil Universel** a déjà aidé des milliers de personnes dans notre pays et les activités sur la commune de Thônex sont nombreuses. En voici quelques exemples:



Le groupe **Force Jeune Suisse** réunit 200 jeunes pour des événements réguliers, des rassemblements et des compétitions sportives. **La petite école biblique** propose une éducation chrétienne attractive et dynamique pour les enfants et préadolescents. Le groupe **Caleb** réunit les plus de 50 ans avec l'objectif d'offrir aux seniors une seconde jeunesse. Le groupe **Raabe** quant à lui s'occupe des femmes et des jeunes filles ayant subi dans leur parcours de vie des violences domestiques ou des atteintes à leur intégrité physique ou morale. Enfin, le groupe **Godlyhood** donne l'opportunité aux femmes de retrouver les vraies valeurs et de vivre leur rôle de mère, femme, **businesswoman** ou amie de manière différente.

Le travail du **Centre d'Accueil Universel** ne se résume pas qu'à l'aspect religieux, il englobe un volet social très important qui se matérialise par un travail intense avec les jeunes, les enfants, l'appui aux familles, des visites fréquentes en maisons de retraite et hôpitaux, des conseils conjugaux ou de l'aide aux plus démunis. Des activités qui font notre fierté et qui contribuent au développement rapide de notre association.

Chaque dimanche, le culte principal se tient à 10h à Thônex. Rejoignez-nous!

RUE DE GENÈVE 96 – 1226 THÔNEX – GENÈVE
TÉL. 022 348 80 29 – WWW.CENTREDACCUEIL.CH



Paroisses

Centre paroissial protestant de Chêne-Bourg Thônex

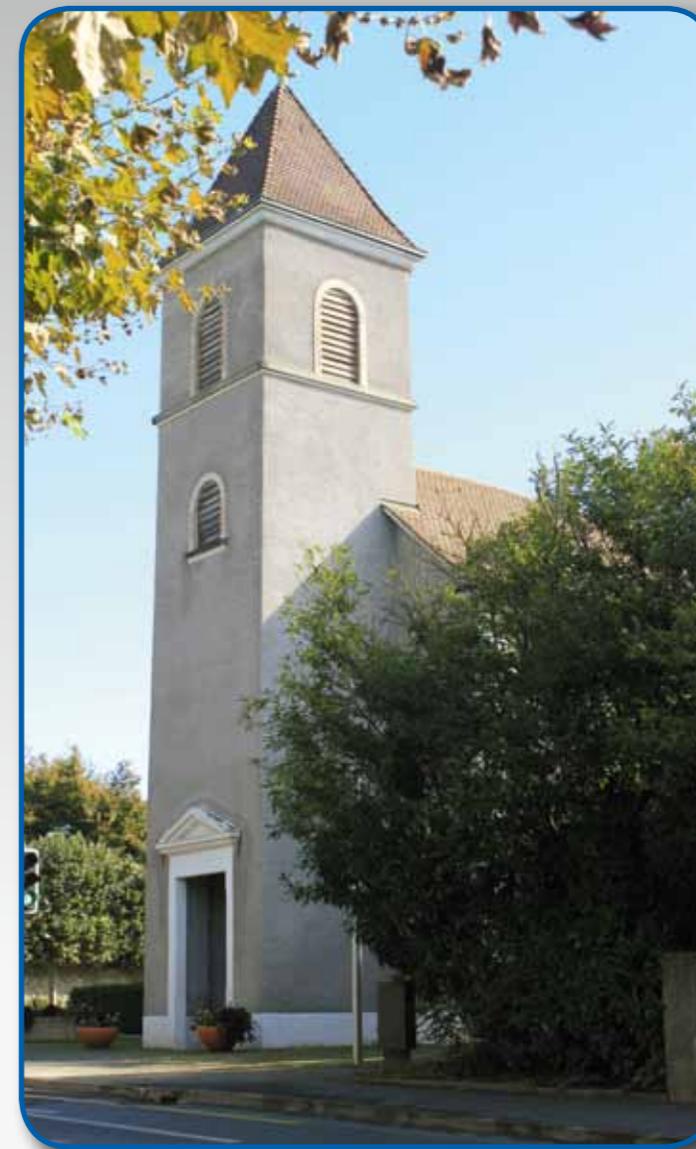
Rue de Genève 77 – 1225 Chêne-Bourg
Tél. 022 348 93 56
Cultes les 2e et 4e dimanches du mois.
Simultanément garderie, jardin biblique, cultes de l'enfance et de la jeunesse

Unité pastorale de la Seymaz

Eglise Saint-Pierre de Thônex
Avenue de Thônex 35
Messe le dimanche à 10h30

Eglise Saint-François-de-Sales
Avenue Petit-Senn 16
1225 Chêne-Bourg

Messe le samedi à 18h.
Messe le dimanche à 9h.



GRANIT & MARBRE
FONTAINE

Tél. 022 348 65 86

Marbrerie funéraire
Création et décoration

Rue de Genève 123b • 1226 Thônex • www.granit-marbre.ch

Répertoire des annonceurs

Agence immobilière

BROLLIET AGENCE IMMOBILIÈRE

P. 20

Avenue Cardinal-Mermillod 36 – 1227 Carouge
Tél. 022 908 23 23 – Fax 022 908 24 01
E-mail: info@brolliet.ch – www.brolliet.ch
Les compétences professionnelles et l'expérience des équipes de la régie Brolliet permettent d'offrir un service de qualité dans tous les domaines de l'immobilier. Gérance, promotions immobilières, ventes et locations résidentielles, architecture, immobilier d'entreprises, ventes immobilières, copropriétés, investissements et conseils immobiliers.

Assurances

AXA WINTERTHUR

P. 4

AGENCE PRINCIPALE DE THONEX
Case postale 27
Rue de Genève 113 – 1226 Thonex
Tél. 022 348 70 45 – Fax 022 348 71 91
E-mail: thonex@axa.ch

L'agence proche de chez vous. «Mes collaborateurs et moi-même sommes compétents dans tous les domaines de l'assurance, de la prévoyance, des hypothèques et également de l'épargne. N'hésitez pas à nous appeler pour comparer nos prestations avec celles de vos assurances actuelles.» *Claude Detruche*

MOBILIÈRE SUISSE

P. 20

Avenue Adrien-Jeandin 6 – 1226 Thonex
Tél. 022 737 38 30
Service clientèle: 0848 86 80 86
www.mobigeneve.ch
Votre assureur à Thonex – fiable, rapide, compétent: La Mobilière est géographiquement proche de vous et peut répondre à tous vos besoins d'assurance.

ZURICH SUISSE

P. 22

AGENCE GÉNÉRALE VITTORIO MARTINELLI
Rue de Genève 94 – Case postale 256
1226 Thonex
Tél. 022 860 88 30 – Fax 022 860 88 31
E-mail: agence.vittorio.martinelli@zurich.ch
www.zurich.ch
Votre agence de proximité au cœur de votre commune, des conseillers qualifiés sont à votre entière disposition pour toutes assurances privées et professionnelles. Avec ou sans rendez-vous.

Banque, finance

BANQUE CANTONALE DE GENÈVE

COUV. II

AGENCE TROIS-CHÊNE
Rue de Genève 78 – 1225 Chêne-Bourg
Tél. 058 211 21 00
www.bcge.ch

Cafés, restaurants

HOSTARIA DE VILLETTE

P. 4

Route de Villette 55 – 1226 Thonex
Tél. 022 789 04 70
E-mail: info@hostaria-de-villette.com
www.hostaria-de-villette.com
L'Hostaria de Villette est un lieu magique. C'est le fruit d'un tandem entre Gabriel, à la cuisine, et sa sœur Elisabetta, chef d'orchestre de l'accueil et du service à la clientèle, pour offrir une ambiance parfaite et une gastronomie italo-tessinoise. Un service traiteur est aussi proposé pour des moments harmonieux chez soi.
Ouvert: lundi au vendredi midi et soir.
Fin de semaine: samedi soir.

RESTAURANT DES TROIS COMMUNES

P. 10

Route de Sous-Moulin 39 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 52 50
E-mail: restaurant3communes@hotmail.com
www.restaurant-trois-communes.ch
Nous vous accueillons chaleureusement de 7 h 30 à 1 h, 7 jours sur 7. Nous vous proposons tous les jours à midi un plat du jour, ainsi que nos spécialités: pizzas au feu de bois, filets de perche, viandes et fondues. Salles pour banquets de 10 à 100 places. Jolie terrasse en été.

RESTAURANT LE NAUTICA

P. 22

Chemin Marcellly 8-10 – 1226 Thonex
Tél. 022 348 34 64
Jun 2012, un nouveau vent souffle sur «Le Nautica», nouvelle gérance, nouvelle cuisine. L'été, un air de vacances sur nos belles terrasses. L'hiver nos fondues, raclettes et d'autres plats. Vous pourrez déguster nos vins et bière de la région. Possibilité d'organiser des banquets et anniversaires. Maria se fera un immense plaisir de vous accueillir dans son établissement.

Carrosserie

CARROSSERIE DE LA CROISÉE SA

P. 10

Route de Jussy 61 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 76 76 – Fax 022 349 78 24
E-mail: carrosseriedelacroisee@bluewin.ch
Depuis près de vingt ans, MM. Battigello et Mulliri vous reçoivent avec la même passion et le respect qui s'impose pour l'automobiliste. Partenaire FCR. Devis gratuit et formalités avec assurances. Prêt de voiture durant les travaux. Travail soigné. La bonne adresse, c'est ici.

CARROSSERIE DE SOUS-MOULIN

P. 2

Route de Sous-Moulin 35 – 1225 Chêne-Bourg
Tél. 022 348 20 14 – Fax 022 348 23 50
E-mail: carrosserie.sous-moulin@webcreatif.ch
A votre service depuis plus de trente ans, nous réparons avec soin vos véhicules, toutes marques. Tôlerie, peinture, marbre, formalités auprès de l'assurance, voiture en prêt.

Centre commercial

THONEX CENTRE COMMERCIAL

P. 12

Rue de Genève 106 – 1226 Thonex
Tél. 022 301 33 33
E-mail: info@thonex-centre.ch
www.thonex-centre.ch
Découvrez le plaisir de faire vos courses dans les 23 commerces et services dès 9h, lieu d'échange et de convivialité unique à Thonex. Il y fait bon flâner, faire des achats et se retrouver entre amis. 200 places de parking ainsi que la proximité du tram ligne 12 vous permettent d'accéder directement aux commerces et services du centre. Alors laissez-vous surprendre par la diversité de l'offre.

Change

TRANSFERT D'ARGENT MONEY EXCHANGE

P. 16

Rue de Genève 144 – 1226 Thonex
Tél. 022 860 13 50 – Fax 022 860 13 51
Agence Rive droite: Centre commercial des Cygnes
Tél. 0900 446 446
www.groupmoney.eu

Nous vous proposons, à prix attractifs, des transferts d'argent dans le monde entier ainsi que le service de change à taux préférentiel.

Chauffage

SANFER SA

P. 2

Rue de Genève 140 – 1226 Thonex
Tél. 022 328 04 26 – Fax 022 320 66 51
Mobile 079 229 48 81
Installée à Genève depuis de nombreuses années, notre société est spécialisée en installations sanitaires et chauffage pour les villas et immeubles. Elle est active également dans les travaux de maintenance et dépannages 24h/24.

Cheminées, poêles

FISA SA

P. 4

Rue de Genève 122 – 1226 Thonex
Tél. 022 310 50 12 – Fax 022 310 50 03
E-mail: geneve@fisa-sa.ch – www.fisa-sa.ch
Depuis 1865, notre entreprise est spécialisée dans la fumisterie. Un projet de cheminée, canal de fumée, poêle à bois ou encore barbecue, nous restons à votre disposition pour réaliser ensemble votre projet. N'hésitez pas à venir visiter notre showroom.

Ecole

ÉCOLE BILINGUE MONTESSORI LITTLE FRIENDS

P. 22

Avenue Adrien-Jeandin 33 – 1226 Thonex
Tél. 022 348 67 30
E-mail: info@littlefriendsmontessori.ch
www.littlefriendsmontessori.ch
Little Friends est une école bilingue suivant la pédagogie de Maria Montessori accueillant les enfants de 3 à 6 ans. L'ambiance proposée permet aux enfants d'évoluer à leur propre rythme. Ouvert du lundi au vendredi de 8h30 à 15h30, vendredi après-midi atelier d'anglais. Ouvert à tous.

Ecole privée

CYCLE D'ORIENTATION BERSOT

P. 2

Route de Genève 134-136 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 10 10
E-mail: co.bersot@bluewin.ch
www.bersot.ch – www.agep.ch

1992-2013, 21 ans d'ados! Et nous sommes toujours aussi conquis par ces jeunes! Ils méritent toute notre attention, notre écoute, notre affection! Rendons-leur accessible, motivant, enthousiasmant l'accès aux études et développons chez eux le sens des vraies valeurs et la défense de leur santé physique, relationnelle et mentale!

L'ARC, UNE AUTRE ÉCOLE

P. 30

Chemin de la Mousse 100 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 49 40
E-mail: info@larc.ch – www.larc.ch
L'ARC, école privée spécialisée subventionnée par l'Etat de Genève, accueille des enfants en situation de difficulté et d'échec scolaire. La priorité est de favoriser la relation et la (re)construction de l'estime de soi et l'objectif est de permettre une réintégration dans un cursus scolaire ordinaire.

Eglise protestante évangélique

CENTRE D'ACCUEIL UNIVERSEL

P. 32

Rue de Genève 94-96 (place du Chêne-Vert)
1226 Thonex
Tél. 022 348 80 29
www.centredaccueil.ch
Le Centre d'Accueil Universel est une maison de prière chrétienne qui est ouverte quotidiennement, du lundi au dimanche.

Electricité

DELBIAGGIO DIDIER

P. 6

ENTREPRISE D'ÉLECTRICITÉ ET TÉLÉPHONE
Chemin de Chantemerle 35 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 84 89 – Fax 022 348 84 89
Mobile 079 250 80 04
E-mail: ddelbiaggio@bluewin.ch

DUPONT SA

P. 4

Chemin des Clochettes 16 – 1206 Genève
Tél. 022 704 30 00 – Fax 022 789 37 14
Dépôt à Thonex
E-mail: electricite@dupontsa.net
Réalisations neuves, rénovations et dépannages. Courant fort et faible, informatique, télécommunications, nous mettons à votre service notre expérience et notre savoir-faire avec un travail de qualité.

Enfance

JARDIN D'ENFANTS LES GRILLONS

P. 22

Avenue Tranchet 32b – 1226 Thonex
Tél. 022 348 26 41
E-mail: grillons@fer-ge.ch
Notre structure accueille tous les enfants entre 2 et 4 ans. L'objectif pédagogique est de proposer des activités variées afin de favoriser l'épanouissement et le développement de chaque enfant dans toutes les dimensions de sa personnalité: sociale, affective, intellectuelle, physique et motrice.

Entretien, dépannage

CGC ENERGIE SA

P. 10

Chemin du Foron 14 – Case postale 216
1226 Thonex
Tél. 022 869 06 00 – Fax 022 869 06 10
E-mail: cgcenergie@cgcenergie.ch
www.cgcenergie.ch
CGC Energie, société 100% suisse, leader dans le domaine de la gestion de l'énergie, se distingue par son expérience, son savoir-faire et demeure à l'écoute de ses clients. Étude, ingénierie, exploitation, maintenance des installations techniques (chauffage, ventilation, climatisation) à partir de toutes énergies. Gestion globale de vos installations (Facilities Management).

Étanchéité, toitures

DENTAN ÉTANCHÉITÉ SA

P. 10

Chemin du Foron 16 – Case postale 55
1226 Thonex
Tél. 022 349 28 80 – Fax 022 349 22 14
E-mail: info@dentan-etancheite.ch
www.dentan-etancheite.ch

Garages

GARAGE DE CHÊNE SA

P. 6

Chemin de la Gravière 9 – 1225 Chêne-Bourg
Tél. 022 348 35 11 – Fax 022 348 97 61
E-mail: garage.chene@sunrise.ch
Service officiel VW, spécialiste Ford. Vente voitures neuves et occasions, réparation et entretien toutes marques (climatisation, lavage châssis, pneus, géométrie). Petite équipe dynamique et compétente avec certification ISO.

TANNER & WEBER CONCESSIONNAIRE HONDA

P. 6

Chemin du Foron 16 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 44 64 – Fax 022 349 35 12
E-mail: tanner-weber@garage.honda.ch
www.hondataner-weber.ch
Le garage T&W aux Trois-Chêne depuis trente ans. Vous trouverez dans l'enceinte de notre entreprise une exposition dans laquelle vous pourrez admirer les dernières Honda que nous représentons à Thonex, un parc d'occasions, un atelier de réparations et d'entretien, une carrosserie ainsi que notre station de lavage ouverte sept jours sur sept.

Glaces

PURO GELATO

P. 22

Rue de Genève 123B – 1226 Thonex
Tél. 022 348 52 39
E-mail: info@purogelato.ch – www.purogelato.ch

Manufacture

CARAN D'ACHE SA

COUV. II

Chemin du Foron 19 – 1226 Thonex
Tél. 022 869 01 01 – Fax 022 869 01 38
www.carandache.ch
Fondée en 1915 par Arnold Schweitzer, dans la lignée de l'industrie horlogère et joaillière suisse, Caran d'Ache est l'expression d'une qualité supérieure et d'un savoir-faire Swiss made reconnu. Unique manufacture helvétique de crayons, de fournitures d'art et d'instruments d'écriture de luxe, elle incarne l'exigence technique de haut niveau, la précision, la fiabilité et l'innovation. Réalisée de main de maître dans les ateliers genevois, chaque création associe l'expertise traditionnelle des artisans à la performance des outillages numériques.

Marbrerie

GRANIT & MARBRE FONTAINE

P. 33

Rue de Genève 123b – 1226 Thonex
Tél. 022 348 65 86 – Fax 022 348 72 37
E-mail: contact.ardelapierre@gmail.com
www.granit-marbre.ch

Le spécialiste de l'art funéraire vous propose, par devis gratuit, des monuments traditionnels ou personnalisés adaptables à vos désirs. Notre équipe de professionnels intervient pour la pose, le nettoyage, la remise à niveau de tombes ainsi que pour les ornements (gravure, inscription, décoration, etc.).

Menuiserie, ébénisterie

ENTREPRISE DURET SA

P. 2

Avenue de Thonex 107 – 1231 Conches
Tél. 022 703 40 90 – Fax 022 703 40 98
E-mail: duret.sa@duret.ch
Notre activité se développe autour de deux pôles complémentaires: la charpente et la menuiserie. Nos nombreuses références comportent des réalisations tant publiques que privées, neuves ou de rénovation. Plus de 140 ans d'expérience assurent à l'entreprise Duret SA sa réputation de sérieux et de compétence sur la place de Genève.

Optique

OPTIQUE PIERRE MAGNARD

P. 30

Rue de Genève 115 – 1226 Thonex
Tél. 022 349 32 71
E-mail: optiquemagnard@sunrise.ch
Votre opticien-lunetier à Thonex depuis 1978 vous conseille pour vos lunettes et vos verres progressifs avec garantie d'adaptation. Baromètres - Thermomètres - Jumelles - GPS: un cadeau toujours apprécié. N'hésitez pas à faire vérifier gratuitement vos lunettes et devis sans engagement. Prix attractifs pour les enfants.

VISILAB THONEX

P. 30

CENTRE COMMERCIAL DE THONEX – PIERRE BOUVIER
Rue de Genève 106 – 1226 Thonex
Tél. 022 860 96 40 – Fax 022 860 96 49
E-mail: pierre.bouvier@visilab.ch – www.visilab.ch
Chez VISILAB, un laboratoire de fabrication de verres intégré à chacun des magasins permet de réaliser vos lunettes optiques avec une qualité optimale et en 1 heure. Choisissez parmi plus de 1500 montures optiques et solaires de marque. Nos opticiens qualifiés sont à votre disposition pour tout conseil.

Répertoire des annonceurs

Parkings

FONDATION DES PARKINGS P. 6

Carrefour de l'Étoile 1 – 1227 Carouge
Tél. 022 827 44 90

E-mail: admin@fondation-parkings.ch
www.geneve.ch/parkings

La Fondation des parkings joue un rôle central dans la mise en place de la politique de stationnement qui représente un maillon indispensable de la politique de la mobilité (abonnements combinés P+R, macaron, macaron multizone et P+B).

Accueil à la clientèle et ouverture du Service du stationnement: du lundi au vendredi de 8h à 16h30 sans interruption.

Pharmacie, droguerie

PHARMACIE DU CHÈNE-VERT P. 30

Rue de Genève 94 (à côté de la Migros)
1226 Thônex

Tél. 022 349 21 21 – Fax 022 349 21 01
E-mail: pharm.chenevert@ovan.ch

Nous vous remercions de votre confiance en vous offrant notre carte de fidélité Feelgood's qui vous permet de cumuler des points que vous pouvez convertir en espèces ou utiliser en bons d'achat. Notre carte est gratuite et transmissible à votre entourage. N'hésitez plus et profitez des nombreux avantages offerts.

Plafonds

R. MAZZOLI SA P. 2

Chemin de la Mousse 135 – 1226 Thônex
Tél. 022 348 39 64 – Fax 022 349 21 02

E-mail: info@mazzoli.ch – www.mazzoli.ch

Fondée en 1966, notre entreprise est spécialisée dans la pose de faux plafonds en plâtre, en fibre minérale, en bois ou métalliques, les cloisons légères et amovibles ainsi que tous types d'éléments en staff que nous fabriquons dans notre atelier. Un effectif de 70 personnes est à votre service.

Protection, sécurité

SWISECURITY.CH P. 2

Chemin du Foron 16 – 1226 Thônex
Tél. 022 860 21 21 – Fax 022 860 21 25

E-mail: info@swisecurity.ch – www.swisecurity.ch

Swisecurity.ch est une entreprise d'installation, de services et de conseils dans le domaine de la sécurité. Ses compétences vont de l'installation de systèmes d'alarme anti-intrusion à la vidéosurveillance, en passant par le contrôle d'accès (techniques biométriques, motorisation, etc.).

Publicité, réalisations

MEILI DÉCORATION SA P. 6

Rue de Genève 150 – 1226 Thônex
Tél. 022 736 27 55 – Fax 022 736 61 67

E-mail: info@meilideco.ch – www.meilideco.ch

Notre atelier est équipé pour la réalisation de tirages numériques sur supports divers, collages, laminages ou encapsulations de vos documents, en grand format. Également enseignes, véhicules, signalétiques. Nous mettons à votre service notre expérience et notre savoir-faire avec un travail de qualité.

Rénovation, réemailage

RÉNOMAIL P. 2

Case postale 21 – 1226 Thônex
Mobile 078 834 12 48

E-mail: info@renomail.ch – www.renomail.ch

RénoMail, entreprise basée à Genève (Thônex), est spécialisée dans le domaine de la vitrification de baignoire (réemailage). Notre clientèle se compose entre autres de particuliers, régions immobilières, hôtels, hôpitaux, architectes, ou encore d'entreprises sanitaires.

Un réemailage de votre baignoire ou bac à douche est nécessaire si votre équipement est poreux, rugueux ou difficile à nettoyer. La vitrification s'effectue sur place, sans démontage et sans abîmer ni salir votre salle de bains.

Revêtements d'intérieur

REYMOND DÉCORATION SA P. 4

Avenue de Thônex 57 – 1226 Thônex
Tél. 022 348 32 33 – Fax 022 348 81 08

E-mail: info@reymond-decoration.ch

www.reymond-decoration.ch
Depuis 1959, nous sommes spécialisés dans la fourniture et la pose de parquets, linoléums, moquettes, papiers peints et tous revêtements muraux. Également dans la confection de rideaux et tentures et la refecton des meubles en cuir et tissu. Devis sans engagement.

Sanitaire

DALLAIS SA P. 4

Avenue Petit-Senn 26 – 1225 Chêne-Bourg
Tél. 022 348 61 91 – Fax 022 348 20 28

E-mail: bontuyaux@hotmail.com

Depuis 1978 nous sommes au service de la ferblanterie et du sanitaire. Nous insistons sur la compétence de notre personnel et de nos apprentis en leur offrant une formation continue dans le souci de la pérennité du métier et pour être en mesure d'assurer le développement durable et la protection de l'environnement.

Sécurité

SWISECURITY.CH P. 2

Chemin du Foron 16 – 1226 Thônex
Tél. 022 860 21 21 – Fax 022 860 21 25

E-mail: info@swisecurity.ch – www.swisecurity.ch

Swisecurity.ch est une entreprise d'installation, de services et de conseils dans le domaine de la sécurité. Ses compétences vont de l'installation de systèmes d'alarme anti-intrusion à la vidéosurveillance, en passant par le contrôle d'accès (techniques biométriques, motorisation, etc.).

Soutien familial

PROJET MÈRES QUI PRIENT COUV. III

CENTRE D'ACCUEIL UNIVERSEL

Rue de Genève 94-96 (place du Chêne-Vert)
1226 Thônex

Tél. 022 348 80 29

E-mail: meresquiprient@centredaccueil.ch
www.centredaccueil.ch

Mères qui Prient est un projet issu du Centre d'Accueil Universel dont l'objectif est d'apprendre aux mères à influencer leurs enfants de manière positive. Pour plus de renseignements, vous pouvez nous appeler au 022 348 80 29.

Sports, fitness

CENTRE SPORTIF SOUS-MOULIN P. 26

Route de Sous-Moulin 39 – 1226 Thônex
Tél. 022 305 00 00 – Fax 022 305 00 01

E-mail: info@cssm.ch – www.cssm.ch

Deux cent mille personnes par année fréquentent le centre, comprenant une patinoire, cinq courts de tennis, quatre terrains de foot, une zone d'athlétisme, trois salles de réunions, une salle omnisports, une halle de curling de six pistes, une salle d'arts martiaux, une école de danse, une salle de musculation, 15 clubs sportifs affiliés au CSSM, un restaurant, un P+R, venez voir pour le croire!

CURVES P. 22

Rue de Genève 96 – 1226 Thônex
Tél. 022 860 01 05 – Mobile 078 945 54 80

E-mail: curvesthonex@bluewin.ch

www.curves-geneve.ch

Curves est un centre de remise en forme spécialement conçu pour les femmes proposant un entraînement complet en 30 minutes ainsi qu'un programme de gestion du poids. Venez découvrir notre entraînement personnalisé grâce à la technologie de mise en forme la plus évoluée au monde, Curves Smart.

FITNESS CENTER WELLNESS SILHOUETTE CHÈNE-VERT P. 26

Rue de Genève 98 – 1226 Thônex
Tél. 022 349 32 31

E-mail: chene-vert@silhouette.ch

www.silhouette.ch

À la frontière franco-suisse, Chêne-Vert est un club où il fait bon vivre, convivial, loin du stress du bureau. Plateau de musculation lumineux, machines de cardio-training, cours collectifs, espace détente vous attendent. Notre équipe vous réservera le meilleur accueil et saura vous guider dans votre pratique sportive.

PISCINE DE THÔNEX P. 27

Chemin de Marcelly 8 – 1226 Thônex
Tél. 022 348 72 50

Cours de natation: tél. 022 349 04 22

www.thonex.ch

Un peu d'histoire. La piscine avec un bassin extérieur de 25 m et sa pataugeoire a ouvert ses portes le 15 mai 1968. C'est le 1er octobre 1974 que le bassin scolaire couvert de 25 m avec deux fonds mobiles a été ouvert à la plus grande joie des habitants de notre commune.



Stores

BG STORES P. 10

Rue de Chêne-Bougeries 24
1224 Chêne-Bougeries

Tél. 022 349 06 29 – Fax 022 349 05 69
Mobile 079 200 20 48

E-mail: info@bg-stores.ch – www.bg-stores.ch

Installés à Chêne-Bougeries depuis 1975, nous installons et réparons tous genres de stores et tentures. Également les stores intérieurs. Portes de garage et volets en aluminium. Travail rapide et soigné. Devis gratuit.

Toiletage

NEW DOG'S SERVICE P. 4

Avenue Tronchet 2 – 1226 Thônex
Tél. 022 348 26 45

www.newdogservice.ch

Après avoir été depuis 1999 à Chêne-Bourg, nous sommes installés à Thônex pour le bien-être des chats et des chiens, en août 2012. Forts de notre expérience et l'amour de notre métier, nous vous invitons à venir dans un environnement sûr et agréable. Bienvenue chez nous.

Mères qui prient

Mères, vous possédez le pouvoir de transformer vos enfants

Chaque dernier dimanche du mois à 16h



Ce projet a l'objectif de réunir les mères, pour les soutenir, les encourager et leur apprendre comment influencer, de manière positive, leurs enfants.

Genève:

Rue de Genève 96
1226 Thônex

meresquiprient.blogspot.ch

022 348 80 29

